



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

هيئة تدابير الصحة النباتية

الدورة الخامسة

روما، 22-26 مارس/آذار 2010

البند 15-2 من جدول الأعمال المؤقت

آخر المعلومات عن المناطق الخالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات

1- يشير مشروع المعيار الدولي لتدابير الصحة النباتية رقم 29 (الاعتراف بوجود مناطق خالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات) إلى أنه "لتحسين الشفافية، تُشجّع الأطراف المتعاقدة على إتاحة القرارات بشأن المناطق الخالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات المُعترف بها على البوابة الدولية للصحة النباتية (على أن يجري تحديث المعلومات كلما دعت الحاجة).

2- وقد اتفق، في الدورة الرابعة لهيئة تدابير الصحة النباتية (2009)، على إنشاء نظام معلومات على الموقع الشبكي للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات لتمكين الأعضاء من تقديم المعلومات بشأن المناطق الخالية من الآفات أو المناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات المعلنة بطريقة أحادية أو المقبولة بشكل ثنائي.

3- ولبلوغ هذه الغاية، أُتيحت، على الموقع الجديد للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (www.ippc.int) عندما أُطلق في 1 ديسمبر/كانون الأول 2009، استمارة للإبلاغ الوطني عن المناطق الخالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات. وإن الإبلاغ عن المناطق الخالية من الآفات ليس إلزامياً، أي أنه يترك للسلطة التقديرية للمنظمة القطرية لوقاية النباتات.

4- وتوجد قائمة مستكملة بجميع المناطق الخالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات على الموقع التالي: https://www.ippc.int/?id=1110520&no_cache=1&type=pfa&L=0.

طُبِع عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحدّ من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ. ويرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرمّ بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها. ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت على العنوان التالي: www.fao.org

5- وكما هو الشأن بالنسبة لأشكال الإبلاغ الوطني الأخرى على موقع الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات، تستطيع جهات الاتصال التابعة للاتفاقية الدولية و/أو محررو موقع البوابة الإلكترونية الدولية للصحة النباتية (البوابة الإلكترونية) ملء هذه الاستمارات لتقديم المعلومات بشأن المناطق الخالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات والحفاظ على هذه المعلومات. ولن تضاف المعلومات المقدمة مباشرة إلى الأمانة بشأن المناطق الخالية من الآفات والمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات إلى البوابة الإلكترونية نيابة عن البلدان نظرا إلى المخاوف المحتملة المتعلقة بالمسؤولية في حال تضمنت هذه المعلومات جوانب غير دقيقة قد تسفر عن منازعات تجارية.

6- ولتحميل المعلومات الخاصة بالمناطق الخالية من الآفات أو المناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات، ينبغي لجهات الاتصال التابعة للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات أو محرري البوابة الدولية اتباع هذه الخطوات:

- (أ) الدخول إلى الموقع الشبكي للاتفاقية الدولية لوقاية النباتات - وهذا سوف يوجه المستخدمين إلى اللوحة الخاصة بهم حيث يمكن لهم إضافة معلومات أو تصحيحها
- (ب) وفي المربع المسمى "Create new"، ينبغي اختيار الإبلاغ عن " pest free area or area of low pest prevalence" (المناطق الخالية من الآفات أو المناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات) من القائمة المنسدلة
- (ج) ملء الاستمارة وإرسالها. ويرد وصف الحقول التي تتضمنها الاستمارة بالتفصيل في الملحق 1

7- ويطلب من هيئة تدابير الصحة النباتية أن:

- 1- تلاحظ توافر النظام للإبلاغ عن المعلومات التي تتعلق بالمناطق الخالية من الآفات أو المناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات؛
- 2- وتشجع الأطراف المتعاقدة على استخدام هذا النظام لتحسين الاتصالات والشفافية بشأن هذا الموضوع.

الملحق 1

وصف الاستمارة لتقديم المعلومات عن المناطق الخالية من الآفات
و المناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات

وضعت علامة نجمية (*) أمام الحقول اللازمة.

<p>العنوان*</p> <p>ضع عنوانا وصفيا.</p>
<p>تاريخ النشر*</p> <p>يوضع تاريخ إدخال البيانات بشكل آلي. اكتب فوق التاريخ المحدد بصورة آلية أو اضغط على التقييم لإبراز التاريخ الذي اعترف فيه بالمناطق الخالية من الآفات أو المناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات.</p>
<p>نوع الاعتراف*</p> <p>اضغط على PFA بالنسبة للمناطق الخالية من الآفات أو ALPP بالنسبة للمناطق التي ينخفض فيها انتشار الآفات.</p>
<p>موقع ووصف المنطقة*</p> <p>هذا الحقل نص حر يمكن فيه تحميل ملفات أو وصلات إضافية للحصول على معلومات إضافية، مثلا الخرائط الداعمة.</p>
<p>الآفة قيد النظر*</p> <p>ادخل الاسم العلمي للآفة.</p>
<p>السلع ذات الصلة أو المادة/المواد الأخرى الخاضعة للوائح*</p> <p>اضغط على المربع المسمى "Edit keywords" "تحرير الكلمات الرئيسية" لاختيار السلعة الأساسية.</p>
<p>معلومات ووثائق إضافية</p> <p>يمكن هذا الحقل المستخدم من إرفاق ملفات أو روابط إضافية. ويمكن للمعلومات الإضافية أن تتضمن وصفا للنظم المستخدمة لتحديد الخلو من الآفات و/أو البيانات المجمعة؛ والتدابير المستخدمة للحفاظ على حالة الخلو من الآفات و/أو اللوائح المطبقة؛ وعمليات التحقق من أنه تم الحفاظ على حالة الخلو من الآفات، على سبيل المثال</p>

التفاصيل التقنية للمراقبة، والمسح، ونظم الرصد؛ والاتفاق/الاتفاقات المبرمة بين الشركاء التجاريين؛ نطاق الاعتراف، مثلاً اعتراف ذاتي أو ثنائي أو إقليمي.

معلومات الاتصال

العنوان، والبريد الإلكتروني، ورقم الهاتف، إلخ باستخدام نفس الشكل كما في الاستمارات الأخرى.

ارسل

اضغط على "Preview" "عرض مسبق" لمشاهدة البيانات التي تم إدخالها قبل إرسال الاستمارة. واضغط على "Submit" "إرسال" لحفظ البيانات المدخلة، واضغط على "Cancel" "إلغاء" لإغلاق الاستمارة دون حفظ المعلومات.